

Spis treści

1.	Informacje o niniejszej instrukcji obsługi	5
1.1.	Objaśnienie symboli	5
2.	Przeznaczenie	7
3.	Instrukcje bezpieczeństwa	7
3.1.	Bezpieczne obchodzenie się z akumulatorami/bateriami	10
4.	Zakres dostawy	11
5.	Przegląd urządzeń	12
5.1.	Góra	12
5.2.	Spód	12
5.3.	widok z boku	13
5.4.	Pojemnik na kurz z filtrem	13
5.5.	stacja ładowania	13
5.6.	Pilot	14
5.7.	Czujniki na robocie odkurzającym	15
6.	Pierwsze uruchomienie	15
6.1.	Mocowanie szczotek do czyszczenia	15
6.2.	Umieścić stację ładującą	15
6.3.	Ładowanie pakietu akumulatorów	15
6.4.	Wkładanie baterii do pilota	16
6.5.	Ustaw czas	16
7.	Obsługa odkurzacza	17
7.1.	Ustaw opóźnienie startu	18
7.2.	Wybierz tryb	19
7.3.	Zarządzanie energią robota próżniowego	19
8.	Czyszczenie i pielęgnacja	20
8.1.	Czyszczenie pojemnika na kurz	20
8.2.	Czysty otwór ssący	21
8.3.	Czyste pędzle	21
9.	Rozwiązywanie problemów	22
10.	Przechowywanie/transport	22
11.	Wyjmij akumulator	23
12.	Utylizacja	24
13.	Dane techniczne	25
14.	Informacje o zgodności	26
15.	Informacje serwisowe	26
16.	Oświadczenie o ochronie danych	28
17.	Odcisk	29
18.	Ogólne warunki gwarancji	29
18.1.	Ogólny	29
18.2.	Specjalne warunki gwarancji na komputery PC, notebooki, komputery kieszonkowe (PDA), urządzenia z funkcjami nawigacji (PNA), telefony, telefony komórkowe i urządzenia z funkcjami pamięci masowej	30
18.3.	Specjalne warunki gwarancji dotyczące napraw na miejscu lub wymiany na miejscu	31

1. O niniejszej instrukcji



Dziękujemy za wybranie naszego produktu. Mamy nadzieję, że korzystanie z urządzenia będzie przyjemne.

Przed uruchomieniem przeczytaj uważnie instrukcje bezpieczeństwa. Należy przestrzegać ostrzeżeń umieszczonych na urządzeniu oraz w instrukcji obsługi.

Instrukcję obsługi należy zawsze przechowywać w zasięgu ręki. W przypadku sprzedaży lub przekazania urządzenia należy przekazać również niniejszą instrukcję obsługi, ponieważ jest ona integralną częścią produktu.

1.1. Wyjaśnienie symboli

Jeśli fragment tekstu jest oznaczony jednym z poniższych symboli ostrzegawczych, należy unikać opisanego w tekście niebezpieczeństwa, aby zapobiec opisanym tam możliwym konsekwencjom.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ostrzeżenie przed bezpośrednim zagrożeniem życia!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie przed możliwym zagrożeniem życia i/lub ciężkimi, nieodwracalnymi obrażeniami!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie przed niebezpieczeństwem porażenia prądem!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie przed niebezpieczeństwem ze strony substancji wybuchowych!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie przed niebezpieczeństwem ze strony substancji łatwopalnych i/lub wysoce łatwopalnych!



UWAGA!

Ostrzeżenie przed możliwymi średnimi i/lub lekkimi obrażeniami!



UWAGA!

Postępuj zgodnie z instrukcjami, aby uniknąć szkód materialnych!



Dalsze informacje dotyczące użytkowania urządzenia!



Przestrzegać informacji zawartych w instrukcji obsługi!

- Punktor / informacja o zdarzeniach podczas eksploatacji Instrukcja
- do wykonania
- Instrukcje bezpieczeństwa, które należy wdrożyć, aby uniknąć zagrożeń



Deklaracja zgodności (patrz rozdział „Informacje o zgodności”): Produkty oznaczone tym symbolem spełniają wymagania dyrektyw WE.



Klasa ochrony II

Urządzenia elektryczne klasy ochronności II to urządzenia elektryczne, które na całej długości mają podwójną i/lub wzmocnioną izolację i nie mają możliwości podłączenia przewodu ochronnego. Obudowa urządzenia elektrycznego o klasie ochrony II, która jest otoczona materiałem izolacyjnym, może stanowić część lub całość dodatkowej lub wzmocnionej izolacji.



Poziom efektywności energetycznej VI

Poziomy efektywności energetycznej to standardowy podział sprawności zasilaczy zewnętrznych i wewnętrznych. Efektywność energetyczna wskazuje na efektywność i jest podzielona aż do poziomu VI (poziom najbardziej efektywny).



Symbol prądu stałego



oznaczenie biegunowości

W przypadku urządzeń ze złączami baryłkowymi te symbole określają biegunowość złącza.



Ikona zasilania elektrycznego przełączania



Transformator - odporny na zwarcie

Transformator, w którym temperatura nie przekracza określonych granic, gdy transformator jest przeciążony lub zwarty i który po usunięciu przeciążenia lub zwarcia nadal spełnia wszystkie wymagania niniejszej normy.



Do użytku w pomieszczeniach

Urządzenia oznaczone tym symbolem nadają się wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.



Utylizować urządzenie w sposób przyjazny dla środowiska (patrz "12. Utylizacja" na stronie 24)



IP20

Zgodnie z normą DIN EN 60529 zasilacz AC/DC posiada stopień ochrony IP20, co oznacza:

Zasilacz AC/DC jest chroniony:

- przed dostępem do niebezpiecznych części palcem.
- przed wnikaniem stałych ciał obcych o średnicy 12,5 mm i większej

Zasilacz AC/DC nie jest wodoodporny



Używaj wyłącznie dostarczonej stacji ładującej.



Używaj wyłącznie dostarczonego zasilacza.

Ta=40°

Zasilacz sieciowy może być używany w temperaturze otoczenia do 40°C.

2. Przeznaczenie

Robot odkurzający służy do automatycznego, suchego czyszczenia lekkich, gładkich, równych i suchych podłóg w pomieszczeniach. Ten robot odkurzający nie nadaje się do użytku na dywanach.

Nie używaj urządzenia na zewnątrz.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku prywatnego, a nie do użytku przemysłowego/komercyjnego.

Należy pamiętać, że odpowiedzialność wygasa w przypadku niewłaściwego użytkowania:

- Nie modyfikuj urządzenia bez naszej zgody i nie używaj żadnych akcesoriów, które nie zostały przez nas zatwierdzone lub dostarczone.
- Używaj wyłącznie części zamiennych i akcesoriów dostarczonych lub zatwierdzonych przez nas. Należy przestrzegać wszystkich informacji zawartych w niniejszej instrukcji obsługi, a zwłaszcza wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Każda inna operacja jest uważana za niewłaściwą i może prowadzić do obrażeń ciała lub uszkodzenia mienia.

3. Instrukcje bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko zranienia!

Ryzyko odniesienia obrażeń przez dzieci i osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych (np. osoby częściowo niepełnosprawne, osoby starsze o ograniczonych zdolnościach fizycznych i umysłowych) lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy (np. starsze dzieci).

- Przechowuj urządzenie i akcesoria w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli są nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją wynikające z tego niebezpieczeństwa.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że mają ukończone 8 lat i są nadzorowane.
- Dzieci w wieku poniżej 8 lat i zwierzęta domowe należy trzymać z dala od urządzenia i zasilacza sieciowego/kabla sieciowego.
- Wszystkie użyte materiały opakowaniowe (torby, kawałki styropianu itp.) należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

żywe części. Istnieje ryzyko porażenia prądem/zwarcia.

- Do ładowania akumulatora należy używać wyłącznie dostarczonego zasilacza sieciowego i stacji ładującej.
- Używaj urządzenia i zasilacza sieciowego wyłącznie w suchych, zamkniętych pomieszczeniach i nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie kapiącej lub przyskającej wody.

-
- Zasilacz sieciowy należy podłączać wyłącznie do łatwo dostępnego, prawidłowo zainstalowanego gniazdka. Lokalne napięcie sieciowe musi być zgodne z danymi technicznymi zasilacza sieciowego.
 - W przypadku konieczności szybkiego odłączenia urządzenia od sieci, gniazdko musi być swobodnie dostępne.
 - Zawsze wyciągaj przewód zasilający z gniazdka za wtyczkę, nie ciągnij za przewód. Nie zginaj ani nie zgniataj przewodu zasilającego.
 - W przypadku uszkodzenia wtyczki, przewodu zasilającego, stacji ładującej lub urządzenia albo do wnętrza urządzenia dostały się płyny lub ciała obce, należy natychmiast wyciągnąć wtyczkę z gniazdka.
 - Nie dotykaj urządzenia mokrymi rękami podczas ładowania urządzenia.
 - Sprawdź odkurzacz robota i przewód zasilający pod kątem uszkodzeń przed pierwszym użyciem i po każdym użyciu.
 - Nie używaj urządzenia, jeśli odkurzacz automatyczny, stacja ładująca lub kabel sieciowy wykazują widoczne uszkodzenia.
 - W przypadku stwierdzenia uszkodzeń transportowych należy niezwłocznie skontaktować się z serwisem.
 - Nigdy nie należy samodzielnie naprawiać urządzenia. Naprawy urządzeń elektrycznych mogą być przeprowadzane wyłącznie przez serwis obsługi klienta, autoryzowany warsztat lub osobę o podobnych kwalifikacjach. Wadliwe części mogą być wymieniane wyłącznie na oryginalne części zamienne, aby uniknąć zagrożeń.
 - Jeśli zamierzasz wyjeżdżać na dłuższy czas lub podczas burzy, odłącz zasilacz od gniazdka.
 - Nie używaj robota odkurzającego na mokrych podłogach lub w miejscach, w których istnieje ryzyko kontaktu urządzenia z płynami lub zanurzenia w wodzie (w wilgotnych łazienkach, na zewnątrz itp.).
 - Nie używaj stacji ładującej w wilgotnym otoczeniu.
 - Upewnij się, że odkurzacz automatyczny nigdy nie przejedzie po kablach przyłączeniowych lub innych kablach leżących na podłodze lub zwisających.
 - Nigdy nie zanurzaj odkurzacza robota, stacji ładującej ani zasilacza w wodzie lub płynach!
 - Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji odłącz zasilacz od gniazdka.
 - Nie wystawiaj urządzenia na ekstremalne warunki. Rzeczy, których należy unikać to:
 - Wysoka wilgotność lub zawilgocenie,
 - ekstremalnie wysokie lub niskie temperatury,
 - bezpośrednie światło słoneczne,
 - otwarty ogień.



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo wybuchu!

Podczas odkurzania łatwopalnych cieczy lub niektórych ciał stałych istnieje ryzyko pożaru lub wybuchu.

- Nie używaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych. Nie odkurzaj przedmiotów o ostrych krawędziach ani łatwopalnych przedmiotów ani płynów, np. B. zapalki lub gorący popiół.
- Nigdy nie odkurzaj pyłu z tonera (drukarki laserowe, kopiarki).

**UWAGA!****Ryzyko obrażeń/ryzyko uszkodzenia urządzenia!**

Istnieje ryzyko obrażeń lub uszkodzenia urządzenia z powodu niewłaściwej obsługi.

- Używaj urządzenia tylko do odkurzania niewielkich ilości kurzu, brudu i okruchów. Opróżnij pojemnik na kurz po każdym użyciu.
- Nie używaj urządzenia do odkurzania płynów lub wilgotnych zabrudzeń.
- Aby uniknąć ryzyka potknięcia się, nie używaj przedłużacza i poinformuj osoby postronne o działaniu robota odkurzającego.
- Przed rozpoczęciem pracy należy usunąć z miejsca pracy wszystkie delikatne przedmioty (np. szkło, lampy, wazon) oraz przedmioty, które mogłyby zostać pochwycone przez szczotki lub wessane (np. sznurki, ubrania, gazety, zasłony).
- Nie zasłaniaj czujników i otworów wentylacyjnych odkurzacza.

**UWAGA!**

Możliwe uszkodzenie urządzenia w wyniku ścierania na chropowatych powierzchniach.

Niektóre listwy przypodłogowe, zwłaszcza kominki i piece, mogą mieć szorstkie, szczotkowane lub ziarniste wykończenie anodowane, żeliwne, stalowe lub metalowe. Podobnie jak papier ścierny na powierzchniach gumowych i plastikowych, powierzchnie te mogą uszkodzić powierzchnię urządzenia w przypadku dotknięcia. Opisane powyżej powierzchnie mogą również ulec uszkodzeniu w wyniku zderzenia z przyssawką.

- Unikaj kolizji urządzenia z szorstkimi, szczotkowanymi lub ziarnistymi powierzchniami, aby uniknąć uszkodzenia. Przetestuj powierzchnię, delikatnie pocierając ją szmatką lub chusteczką. Jeśli powstają kłaczki, należy wykluczyć obszar do odkurzania, aby uniknąć kolizji.

**OSTRZEŻENIE!**

Zagrożenie pożarowe!

Podczas odkurzania gorących lub palących się substancji istnieje ryzyko pożaru.

- Nie odkurzaj gorącego popiołu ani niedopałków papierosów.
- Nigdy nie używaj robota odkurzającego w pomieszczeniach, w których na podłodze znajdują się zapalone świece lub lampy.
- Nie używaj robota odkurzającego w obszarach niebezpiecznych, np B. w pobliżu otwartych kominków.
- Nie używaj odkurzacza automatycznego, jeśli upadł na ziemię i jest w widoczny sposób uszkodzony lub działa nieprawidłowo.

**UWAGA!****Ryzyko obrażeń/ryzyko uszkodzenia urządzenia!**

Ze względów konstrukcyjnych i konstrukcyjnych w pomieszczeniu nie można wykluczyć, że czujniki odkurzacza automatycznego nie będą w pełni wykrywać schodów i przeszkód. Istnieje ryzyko powstania martwego obszaru, w którym robot może spaść ze schodów lub niezabezpieczonych krawędzi.

- Podczas pracy sprawdź, czy robot odkurzający rozpoznaje stopnie lub inne przeszkody, zwłaszcza na bardzo jasnych lub białych podłogach o wysokim połysku.
- Usuń lekkie, luźne przedmioty (np. papier, odzież) z obszaru roboczego robota odkurzającego, które robot odkurzający mógłby przed sobą popchnąć i które zasłaniałyby czujniki podłogowe.

-
- W razie potrzeby ustaw dodatkowe bariery, aby zapobiec uszkodzeniu przedmiotów, ścian, schodów lub urządzenia.
 - Wysokość stopnia musi wynosić co najmniej 8 cm.
 - Podczas pracy nie stój pod niezabezpieczonymi krawędziami lub schodami.

- Regularnie czyść czujniki odkurzacza robota.
- Zawsze wyłączaj robota odkurzającego przed wymianą akcesoriów, opróżnieniem pojemnika na kurz lub czyszczeniem filtrów.
- Nie umieszczaj stacji ładującej w bezpośrednim sąsiedztwie schodów.
- Nie odkurzać żadnych produktów chemicznych, gipsu, pyłu kamiennego, cementu itp.

UWAGA!



Niebezpieczeństwo uszczerbku na zdrowiu!

Wdychanie pyłu podczas opróżniania pojemnika na kurz może spowodować uszczerbek na zdrowiu lub alergie.

- Opróżnij pojemnik na kurz na zewnątrz bezpośrednio nad koszem na śmieci.
- Regularnie opróżniaj pojemnik na kurz.
- Regularnie czyść filtr przeciwpylowy.
- Nigdy nie używaj urządzenia bez filtra i pojemnika na kurz.

3.1. Bezpiecznie obchodź się z akumulatorami/ bateriami

Urządzenie zawiera akumulator litowo-jonowy. Pilot zasilany jest dwiema bateriami 1,5V AAA/LR03.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ryzyko oparzeń chemicznych!

W przypadku połknięcia baterii istnieje ryzyko wewnętrznego oparzenia chemicznego, które może doprowadzić do śmierci w ciągu dwóch godzin. W przypadku kontaktu płynu akumulatorowego ze skórą istnieje ryzyko oparzeń chemicznych.

- Jeśli podejrzewasz, że baterie mogły zostać połknięte lub umieszczone w jakiegokolwiek części ciała, natychmiast zasięgnij porady lekarza.
- Nie połykać baterii.
- Unikać kontaktu z płynem akumulatorowym. W przypadku kontaktu ze skórą, oczami lub błonami śluzowymi przemyć dotknięte obszary dużą ilością czystej wody i natychmiast skonsultować się z lekarzem.
- Nowe i zużyte baterie należy przechowywać z dala od dzieci.
- Przestań używać urządzenia, jeśli komora baterii nie zamyka się bezpiecznie i trzymaj z dala od dzieci.
- Natychmiast wyjmij z urządzenia wyciekające baterie.



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo wybuchu!

W przypadku nieprawidłowej wymiany baterii istnieje ryzyko wybuchu!

- Zawsze wkładaj nowe baterie/akumulatory tego samego typu. Nigdy nie używaj razem starych i nowych baterii.
- Podczas wkładania baterii należy zwrócić uwagę na polaryzację (+/-).
- Nigdy nie próbuj ładować akumulatorów.
- Przechowuj baterie w chłodnym, suchym miejscu, zawsze poza zasięgiem dzieci.

- Nigdy nie wystawiaj baterii/akumulatorów na nadmierne ciepło (takie jak światło słoneczne, ogień, ogrzewanie itp.). Bezpośrednie silne ciepło może uszkodzić akumulatory.
- Nie wrzucać baterii/akumulatorów do ognia.
- Nie zwieraj baterii/akumulatorów.
- Natychmiast wyjmij puste baterie z urządzenia.
- Jeśli nie będziesz używać urządzenia przez dłuższy czas, wyjmij z niego baterie.
- Przed włożeniem baterii należy sprawdzić, czy styki w urządzeniu i na bateriach są czyste i w razie potrzeby wyczyścić je.
- Ładuj, używaj i przechowuj akumulator wyłącznie w temperaturze pokojowej 10–40°C.

4. Zakres dostawy



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Istnieje ryzyko uduszenia w wyniku połknięcia lub wdychania małych części lub folii.

-Folię opakowaniową należy trzymać z dala od dzieci.

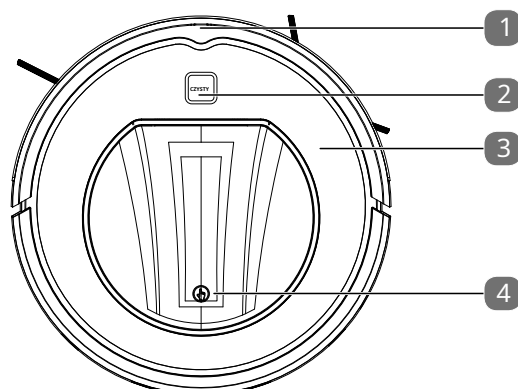
Prosimy o sprawdzenie dostawy pod kątem kompletności i poinformowanie nas w ciągu 14 dni od zakupu, jeśli dostawa nie jest kompletna.

Wraz z zakupionym pakietem otrzymałeś:

- Robot odkurzający z włożonym akumulatorem litowo-jonowym
- stacja ładowania
- Zasilacz
- Pilot z 2 mikro bateriami 1,5 V (AAA/LR03)
- 2 zapasowe szczotki do czyszczenia
- 1 filtr wymienny
- szczoteczka do czyszczenia
- Instrukcja obsługi i dokumenty gwarancyjne

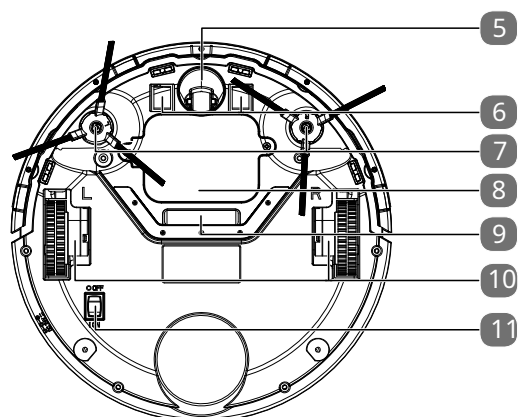
5. Przegląd urządzenia

5.1. szczyt



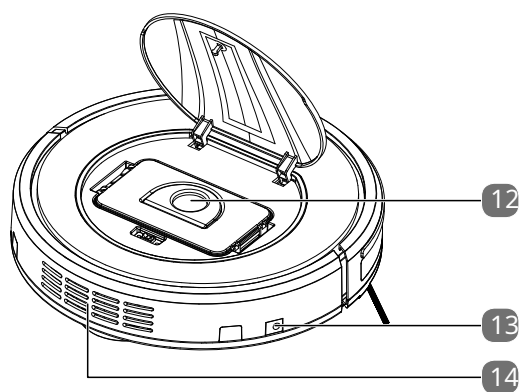
- 1) Czujnik podczerwieni
- 2) Przycisk czyszczenia
- 3) mieszkanie
- 4) Pokrywa pojemnika na kurz

5.2. dno



- 5) Wirnik: Aby wspierać kierunek ruchu
- 6) styki ładujące
- 7) szczotki do czyszczenia
- 8) Komora baterii
- 9) króciec ssący
- 10) Wirniki: Używane do napędzania urządzenia
- 11) Włącznik/wyłącznik

5.3. widok z boku

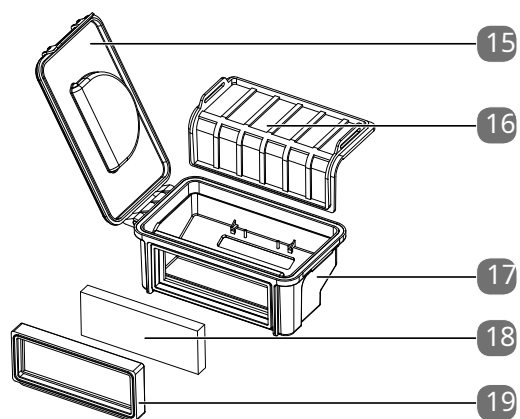


12) Pojemnik na kurz z filtrem EPA

13) Gniazdo ładowania

14) Otwory wentylacyjne

5.4. Pojemnik na kurz z filtrem



15) Pokrywa pojemnika na kurz

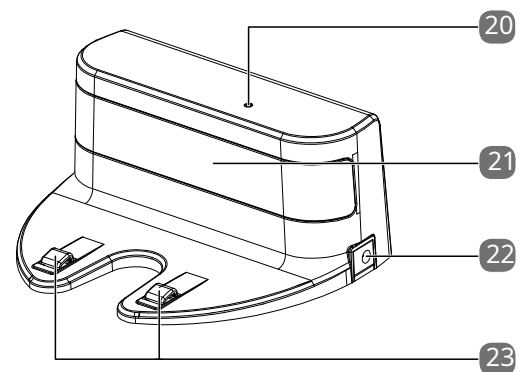
16) Filtr przeciwpylowy

17) Pojemnik na śmieci

18) Filtr EPA

19) Rama filtra EPA

5.5. stacja ładowania



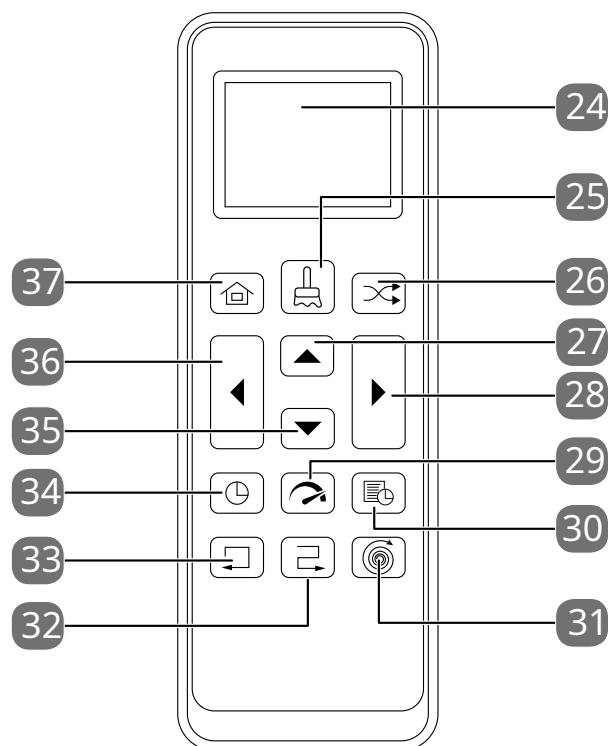
20) Lampka kontrolna

21) Obudowa

22) Złącze zasilania

23) Styki ładowania

5.6. pilot



24) wyświetlacz

25) Rozpocznij lub zakończ czyszczenie

W trybie bezczynności przełącz w tryb gotowości. W trybie gotowości rozpocznij czyszczenie.

W trybie czyszczenia zatrzymaj czyszczenie.

26) Rozpocznij czyszczenie zależne od przeszkód

27) W trybie czuwania i czyszczenia: sterowanie ręczne do przodu W trybie zegara lub czasu startowego: zwiększ wartość liczbową

28) W trybie czuwania i czyszczenia: sterowanie ręczne po prawej stronie

W trybie zegara lub czasu rozpoczęcia: przełącz z wyświetlania godzin na wyświetlanie minut

29) Włączanie maksymalnej mocy ssania

30) ustawić czas rozpoczęcia; Potwierdź wybór czasu rozpoczęcia

31) Rozpocznij czyszczenie punktowe

32) Rozpocznij czyszczenie powierzchni

33) Rozpocznij sprzątanie wzdłuż ścian

34) ustalony czas; Potwierdź wybór czasu

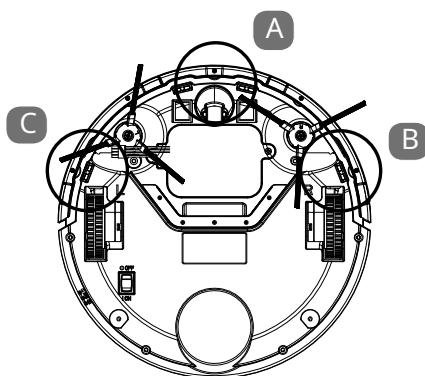
35) W trybie czuwania i czyszczenia: sterowanie ręczne do tyłu W trybie zegara lub czasu startowego: zmniejsz wartość liczbową

36) W trybie czuwania i czyszczenia: sterowanie ręczne po lewej stronie

W trybie zegara lub czasu rozpoczęcia: przełącz z wyświetlania minut na wyświetlanie godzin

37) Wróć do stacji ładującej

5.7. Czujniki na robocie próżniowym



- A czujnik z przodu
B czujnik po prawej stronie
C czujnik po lewej stronie

6. Pierwsze uruchomienie

-Usuń wszystkie materiały opakowaniowe i naklejki ochronne z urządzenia i akcesoriów.

6.1. Dołącz szczotki do czyszczenia

Przed pierwszym użyciem dołączone szczotki muszą zostać zamocowane.

- Połóż te dwie ze sobą oraz wyznaczone szczotki na odpowiedniej osi i dociśnij szczotki z lekkim naciskiem.
- Zwróć uwagę na oznaczenia oraz na spód urządzenia.

6.2. Umieść stację ładującą

- Ustaw stację ładującą na płaskiej ścianie.
- Upewnij się, że odległość około 1 m z boków i 2 m z przodu oraz że styki ładowania robota odkurzającego są swobodnie dostępne.
- Podłącz zasilacz do złącza zasilania stacji ładującej. Podłącz wtyczkę sieciową do gniazdka.
- Przed rozpoczęciem pracy należy usunąć z miejsca pracy wszystkie delikatne przedmioty (np. szkło, lampy, wazon) oraz przedmioty, które mogłyby zostać pochwycone przez szczotki lub wessane (np. sznurki, ubrania, gazety, zasłony).

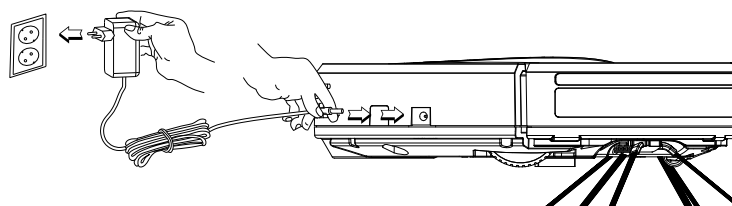
6.3. Naładuj akumulator

Robot próżniowy jest wyposażony w akumulator litowo-jonowy. Po rozpakowaniu należy najpierw naładować blok baterii urządzenia przez ok. 4,5 godziny. Ma to korzystny wpływ na wydajność baterii w dłuższej perspektywie.

Możesz ładować robota odkurzającego bezpośrednio za pomocą dostarczonego zasilacza lub za pomocą stacji ładującej.

6.3.1. Bezpośrednie ładowanie urządzenia

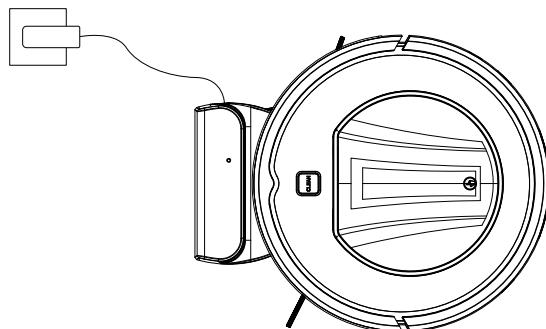
- Podłącz dołączony zasilacz do złącza zasilania z boku odkurzacza.



Słychać sygnał ICZYŚ WŁ-Przycisk na robocie odkurzającym miga na niebiesko.

6.3.2. Ładowanie przez stację ładującą

- Podłącz zasilacz do złącza zasilania stacji ładującej. Umieść robota odkurzającego na stacji ładującej, tak aby styki ładujące znajdowały się jeden nad drugim.
- Upewnij się, że styki są czyste.



- Podłącz wtyczkę sieciową do gniazdka. Kontrolka stacji ładującej świeci się na niebiesko.

Słychać sygnał ICZYŚĆ WŁ-Przycisk na robocie odkurzającym miga na niebiesko, a urządzenie ładuje się.

6.4. Włóż baterie do pilota

- Zsuń pokrywę komory baterii z tyłu pilota. Włóż dwie baterie 1,5 V AAA/LR03,
- przestrzegając biegunowości wskazanej wewnątrz komory baterii.
- Załóż pokrywę komory baterii z powrotem na komorę baterii i zasuń ją.

6.5. Ustaw czas

Aby móc korzystać z funkcji czasu rozpoczęcia, należy najpierw ustawić czas na pilocie.

Postępować w następujący sposób:

- Nacisnąć przycisk Cyfry aby ustawić aktualny czas.

godziny migają.

- Ustaw za pomocą klawiszy strzałek, lub godzina. Następnie naciśnij przycisk , wokół

Wskaźnik minut miga.

- Użyj klawiszy strzałek, aby przejść lub minuty. Następnie naciśnij przycisk ,
wyboru dnia tygodnia. dzień
powszedni (**SŁOŃCE**) miga.

- Następnie naciśnij przycisk aby ustawić dzień tygodnia.

- Potwierdź swój wpis, naciskając przycisk .

Czas jest teraz ustawiony.

7. Działanie odkurzacza

Aby uzyskać najlepszą skuteczność odkurzania, upewnij się, że wszystkie luźne przedmioty na podłodze, takie jak zasłony, ubrania, papier, luźne przewody i przedłużacze zostały usunięte.



UWAGA!

Ryzyko uszkodzenia mienia!

Luźne kable mogą zostać pochwycone przez robota odkurzającego podczas pracy odkurzacza i zostać przez niego pociągnięte. Na przykład urządzenia mogą zostać ściągnięte ze stołu i przy okazji uszkodzone.

-Umieść kable poza zasięgiem.

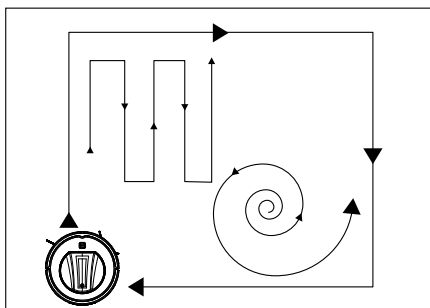


Ten robot odkurzający nie nadaje się do użytku na dywanach.

Za każdym naciśnięciem klawisza rozlega się sygnał dźwiękowy potwierdzający naciśnięcie klawisza.

- W razie potrzeby przed włączeniem wyjmij wtyczkę zasilacza z urządzenia. Upewnij się,
- że pojemnik na kurz jest czysty, a filtr jest prawidłowo zainstalowany. Umieść odkurzacz
- robota na otwartej przestrzeni w pokoju.
- Ustaw włącznik/wyłącznik na spodzie urządzenia w pozycji, w której urządzenie jest gotowe do użycia.
- wciśnij CZYŚĆ WŁ- na urządzeniu lub przycisk  na pilocie do rozpoczęcia procesu czyszczenia.

Robot odkurzający przeprowadza standardowe czyszczenie zależne od przeszkód. Najpierw systematycznie obejmuje część obszaru. Robot próżniowy wyznacza obszar roboczy, najpierw jadąc prosto przed siebie, a następnie skręcając w innym kierunku. Po wyznaczeniu obszaru roboczego robot odkurzający wyczyści ten obszar, jak pokazano na poniższym obrazku.



Kiedy ta część zostanie całkowicie usunięta, robot odkurzający odkurza inną część pomieszczenia. Powtarza się to, aż całe pomieszczenie zostanie odkurzone, a następnie robot odkurzający wróci do punktu początkowego.



Jeśli robot odkurzający napotka ścianę lub przeszkodę podczas tyczenia obszaru roboczego, cofnie się na niewielką odległość, a następnie wznowi odkurzanie w innym kierunku.

- wciśnij CZYŚĆ WŁ-przycisk lub  ponownie, aby przerwać proces czyszczenia.
- Naciśnij CZYŚĆ WŁ-przycisk lub  ponownie, jeśli chcesz kontynuować czyszczenie.



Jeśli nie naciśniesz żadnego przycisku w ciągu 2 minut, robot odkurzający przejdzie w tryb uśpienia. Możesz przełączyć robota odkurzającego bezpośrednio z trybu pracy do trybu uśpienia, naciskając przycisk CZYSTY-Przytrzymaj przycisk wciśnięty przez około trzy sekundy. W trybie uśpienia kontrolki są wyłączone.



Gdy poziom naładowania baterii jest niski, odkurzacz automatycznie wraca do stacji ładującej, jeśli jest podłączony do sieci. Po powrocie do stacji ładującej proces czyszczenia zostaje przerwany.

- Aby wznowić lub wznowić czyszczenie, naciśnij ponownie **CZYSZCZ** przycisk lub .
- Czyścić regularnie, gdy urządzenie jest wyłączone (włącznik/wyłącznik na spodzie urządzenia w pozycji) otwórz ssący i opróżniać pojemnik na kurz po każdym użyciu.



UWAGA!

Możliwe szkody materialne!

Ze względów konstrukcyjnych i konstrukcyjnych w pomieszczeniu nie można wykluczyć, że czujniki odkurzacza automatycznego nie będą w pełni wykrywać schodów i przeszkód. Istnieje ryzyko powstania martwego obszaru, w którym robot może spaść ze schodów.

- Podczas pracy sprawdź, czy robot odkurzający wykrywa stopnie lub inne przeszkody.

- W razie potrzeby ustaw dodatkowe bariery, aby zapobiec uszkodzeniu przedmiotów, ścian, schodów lub urządzenia.

7.1. Ustaw opóźnienie startu

Aby rozpocząć proces sprzątania pod Twoją nieobecność, ustaw opóźnienie rozpoczęcia sprzątania.



Opóźnienie czasu rozpoczęcia umożliwia zaplanowanie sprzątania w ciągu 24 godzin od aktualnego czasu.

Przykład: Jest 10:00 i ustawiłeś opóźnienie rozpoczęcia na 1:30, wtedy sprzątanie rozpocznie się o 11:30.

Postępować w następujący sposób:

- Naciśnij i przytrzymaj **Cyfry** aby ustawić opóźnienie rozpoczęcia. godziny zacząć migać.

- Użyj klawiszy strzałek, aby lub godzina. Następnie naciśnij przycisk , wokół ustawić wyświetlanie minut.

Wskaźnik minut miga.

- Ustaw za pomocą klawiszy strzałek lub Wprowadź minuty w odstępach 30-minutowych.

- Potwierdź swój wpis, naciskając przycisk .

Opóźnienie startu zostało ustawione. Ostatni używany proces czyszczenia rozpoczyna się po upływie czasu opóźnienia. Proces czyszczenia będzie teraz rozpoczynał się codziennie o tej samej porze.

Aby wyłączyć opóźnienie startu, wyłącz urządzenie na spodzie lub wyjmij baterie z pilota.



Jeśli wyjmiesz baterie z pilota, ustawiony czas również zostanie skasowany i należy go ustawić ponownie.

7.2. Wybierz tryb

Robot próżniowy jest automatycznie prowadzony przez pomieszczenia za pomocą czujników, amortyzatorów na urządzeniu. Możesz określić, w jaki sposób robot próżniowy powinien działać.

- Rozpocznij proces czyszczenia, naciskając przycisk CZYŚĆ WŁ-na urządzeniu lub przycisk  na pilocie.
- Teraz wybierz żądany tryb czyszczenia.

Jeśli nie wybierzesz trybu, robot odkurzający będzie sprzątał w trybie standardowym.

czyszczenie mo- ty	naciśnięcie klawisza na	rodzaj czyszczenia
Automatycznie	CZYŚĆ WŁ- przycisk  lub	Standardowe czyszczenie zależne od przeszkód.
punktowe tarcie aprobata		Do ukierunkowanego czyszczenia obszaru wokół punktu startowego robota odkurzającego. W zależności od wielkości obszaru może to potrwać do minuty.
losowość		Odkurzacz automatyczny losowo porusza się tam i z powrotem po czyszczonej powierzchni.
czyszczenie wzdłuż ściany		Do czyszczenia wzdłuż ścian/przeszkód. Jeśli nie ma żadnych przeszkód ułatwiających orientację, robot odkurzający przestaje sprzątać.
czyszczenie powierzchni cja		Robot odkurzający porusza się równymi torami po czyszczonej powierzchni.
Powrót do Miejsce docelowe		Odkurzacz powraca do stacji ładującej i ładuje blok akumulatora.
sterowanie ręczne inż		 Aby aktywować sterowanie ręczne, należy najpierw aktywować automatyczne czyszczenie, naciskając CZYŚĆ WŁ-klawisz lub może być ponownie aktywowany i przerwany. Następnie robotem próżniowym można sterować za pomocą klawiszy kierunkowych.

7.3. Zarządzanie energią robota próżniowego

Od czasu do czasu używasz robota próżniowego

Jeśli nie chcesz, aby robot odkurzający sprzątał kilka razy dziennie, codziennie lub regularnie, zalecamy odłączanie ładowarki lub zasilacza sieciowego od gniazdka po każdym pełnym naładowaniu. Włącz także robota odkurzającego za pomocą włącznika/wyłącznika. **Z robota odkurzającego korzystasz na co dzień**

Zalecamy stałe ładowanie w stacji ładującej przy wielokrotnym użyciu dziennie, aby zagwarantować niezbędną i pełną moc ssania robota próżniowego. Po pełnym naładowaniu lampka kontrolna robota odkurzającego świeci się w sposób ciągły, a ładowanie podtrzymujące minimalizuje zużycie energii.

Używasz robota odkurzającego okazjonalnie lub regularnie do mniejszych obszarów

Robot próżniowy ma tryb uśpienia. Tryb uśpienia jest zalecany, gdy mniejsze powierzchnie zostały wyczyszczone i dostępna jest wystarczająca ilość energii bez ponownego ładowania baterii. Odłącz ładowarkę lub zasilacz od gniazdka sieciowego. Skonfiguruj odkurzacz robota za pomocą włącznika/wyłącznika. Robot próżniowy przechodzi w tryb uśpienia po 15 sekundach; kontrolka na robocie odkurzającym zgaśnie.

Robota odkurzającego można w każdej chwili ponownie użyć do odkurzania  - przycisk na pilocie, ok istniejące oprogramowanie lubczyść wł-można aktywować przycisk na urządzeniu.

	zużycie w watach
Zasilacz	0,08 W
Ładuj bezpośrednio do robota odkurzającego za pomocą zasilacza	10,5 W
Naładuj za pomocą stacji ładującej	10,65 W
Ładowanie podtrzymujące na stacji ładującej	4,4 W
Ładowanie pływakowe na zasilaczu	4,2 W

8. Czyszczenie i konserwacja



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Istnieje ryzyko porażenia prądem elektrycznym/zwarcia spowodowanego przez części pod napięciem.

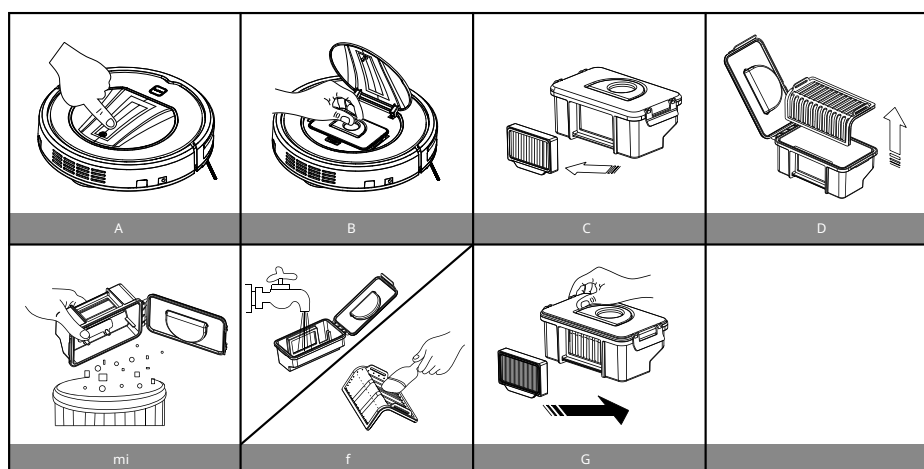
- Nigdy nie zanurzaj odkurzacza robota, stacji ładującej ani zasilacza w wodzie lub płynach! Urządzenie i wszystkie akcesoria należy czyścić wyłącznie na sucho lub lekko wilgotną ściereczką.
- Ustaw włącznik/wyłącznik w pozycji i wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka przed przystąpieniem do czyszczenia i konserwacji oraz przed montażem i demontażem akcesoriów.

Robota odkurzającego można szybko i łatwo czyścić i konserwować. Opróżnij pojemnik na kurz, wyczyść filtr po każdym użyciu. W razie potrzeby wyczyścić otwór ssący.

- Do czyszczenia powierzchni urządzenia nie należy używać rozpuszczalników, żrących lub gazowych środków czyszczących. Wytrzyj powierzchnię odkurzacza robota i stacji ładującej wilgotną ściereczką.
- Wyczyść powierzchnie czujników i styki ładujące czystą, suchą ściereczką.

8.1. Wyczyść pojemnik na kurz

Zalecamy opróżnianie pojemnika na kurz i czyszczenie filtra po każdym użyciu. Wykonaj następujące kroki:



A) Naciśnij powierzchnię dociskową pokrywy urządzenia oznaczoną symbolem dłoni. Pokrywa otwiera się.

- B) Podnieś uchwyt pojemnika na kurz i wyjmij pojemnik na kurz z robota odkurzającego.
- C) Wyjmij filtr EPA z ramką filtra EPA.
- D) Otwórz pokrywę pojemnika na kurz i wyjmij filtr przeciwpylowy.
- E) Opróżnij pojemnik na kurz nad koszem na śmieci.
- F) Opłucz pojemnik na kurz wodą. Czyszczenie wodą nie jest konieczne za każdym razem.
Nie wkładać pojemnika na kurz do zmywarki!
Filtr przeciwpylowy i filtr EPA należy regularnie czyścić za pomocą dołączonej szczoteczki.
- G) Po wyschnięciu pojemnika na kurz włóż filtry z powrotem na miejsce. Po wyczyszczeniu ponownie włóż pojemnik na kurz i zamknij pokrywę odkurzacza.

-Przed użyciem upewnij się, że filtr pojemnika na kurz jest prawidłowo włożony.

8.2. Oczyszczyć otwór ssący

Z biegiem czasu brud i kurz mogą gromadzić się wokół otworu ssącego, wpływając na moc ssania. Aby tego uniknąć, otwór ssący należy czyścić w regularnych odstępach czasu.

- Wyłącz urządzenie.
- Usuń brud i kurz z otworu ssącego za pomocą dołączonej szczoteczki do czyszczenia.

8.3. Czyste pędzle

Zalecamy regularne czyszczenie pędzli. Wykonaj poniższe czynności:

- Wyłącz urządzenie i połóż je do góry nogami na płaskiej powierzchni.
- Za pomocą śrubokręta krzyżakowego poluzuj śrubę na każdej szczotce. Chwyć szczotki i pociągnij prosto w górę, aby wyjąć je z urządzenia. Usuń brud i włosy ze szczotek.
-
- Po wyczyszczeniu zamocuj ponownie szczotki. Zwróć uwagę na oznaczenia (R/L) zgodnie z ilustracją urządzenia pod „5. Przegląd urządzeń” na stronie 12.
- Po pewnym czasie szczotki należy wymienić, aby działały wydajniej. W celu uzyskania odpowiednich części zamiennych prosimy o kontakt z naszym centrum serwisowym.



Jeśli włosie się wygina, pomocne może być włożenie pędzli do gorącej wody, aby wróciły do pierwotnego kształtu.

9. Rozwiązywanie problemów

Jeśli urządzenie działa nieprawidłowo, najpierw sprawdź, czy możesz samodzielnie usunąć problem, korzystając z poniższego przeglądu.

W żadnym wypadku nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy urządzeń. Jeśli konieczna jest naprawa, skontaktuj się z naszym centrum serwisowym lub innym odpowiednim warsztatem specjalistycznym.

problem	Możliwa przyczyna	rozwiązanie
Nie można włączyć urządzenia.	Blok baterii jest pusty.	- Pozostaw akumulator do pełnego naładowania przez około 4,5 godziny.
Lampka kontrolna na robocie odkurzającym miga po którym urządzenie zostało włączone.	Blok baterii jest pusty.	- Pozostaw akumulator do pełnego naładowania przez około 4,5 godziny. - Usuń wszystkie zakłócenia
porusza się robot próżniowy sam nie	Koła są zablokowane.	- Naprawić usterkę na kołach.
awaria czujnika	Robot próżniowy stoi na ciemnej podłodze. Czujnik jest zasłonięty.	- Przenieś odkurzacz robota w jaśniejsze miejsce. - Wyczyść czujnik.
Urządzenie jest zablokowane	Odkurzacz robota jest zablokowany.	- Przenieś odkurzacz robota w inne miejsce.
Szczotki boczne nie ruszają się.	Zablokowany przez zanieczyszczenia.	- Wyjmij szczotki, następnie dokładnie je wyczyść i załóż z powrotem.
Wydajność czyszczenia schudła	Pojemnik na kurz jest pełny.	- Opróżnij pojemnik na kurz i wyczyść filtr.
	Szczotki są brudne.	- Oczyszczyć szczotki i wirnik.
Robot próżniowy powraca nie wracać do stacji ładującej	Stacja ładująca znajduje się w miejscu, którego robot odkurzający nie może zlokalizować ani do którego nie ma dostępu (za ścianą/przeszkodą).	- Przenieś ładowarkę w inne, łatwo dostępne miejsce.
	Czujniki są brudne	-Wyczyść czujniki.

10. Przechowywanie/transport

- Jeśli nie używasz urządzenia, wyciągnij wtyczkę z gniazdka i przechowuj urządzenie w suchym, wolnym od kurzu i mrozu miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego.
- Upewnij się, że urządzenie jest przechowywane poza zasięgiem dzieci. Aby uniknąć uszkodzeń podczas transportu, zalecamy użycie oryginalnego opakowania.

11. Wyjmij akumulator



UWAGA!

Ryzyko zranienia.

-Wyjęte baterie trzymaj z dala od dzieci, nie wrzucaj do ognia, nie doprowadzaj do zwarcia ani nie demontuj.

-Nie wystawiaj wyjętych baterii na działanie ekstremalnych warunków, np. B. na kaloryfery, słońko! Zwiększone ryzyko wycieku!

-Unikać kontaktu ze skórą, oczami i błonami śluzowymi. W przypadku kontaktu z płynem akumulatorowym natychmiast przemyj dotknięte obszary dużą ilością czystej wody i natychmiast skonsultuj się z lekarzem.

- Nie wyjmuj bloku baterii, dopóki nie zostanie całkowicie rozładowany. W tym celu pozwól robotowi odkurzającemu pracować, aż zatrzyma się i zacznie migać lampka kontrolna robota odkurzającego.
- Sprawdź, czy akumulator jest naprawdę całkowicie rozładowany, próbując ponownie włączyć urządzenie. Jeśli silnik uruchomi się, powtórz całą procedurę Wyłącz urządzenie, w razie potrzeby wyciągnij wtyczkę sieciową z gniazdka i kabel sieciowy z urządzenia.
- Poluzuj dwie śruby na spodzie robota odkurzającego za pomocą śrubokręta krzyżakowego i otwórz komorę baterii.
- Wyjmij akumulator, pociągając za wypustkę. Odłącz złącze akumulatora od gniazda urządzenia. Zutylizuj blok baterii w sposób przyjazny dla środowiska (patrz „12. Utylizacja” na stronie 24).
- Podczas wymiany pakietu akumulatorów podłącz wtyczkę zestawu akumulatorów do gniazda w urządzeniu. Włóż nowy blok baterii. Używaj wyłącznie akumulatorów tego samego typu.
- Zamknij komorę baterii za pomocą dwóch śrub.

12. Utylizacja



OPAKOWANIE

Twoje urządzenie jest zapakowane, aby chronić je przed uszkodzeniem podczas transportu. Opakowanie jest surowcem i dlatego może być ponownie wykorzystane lub zawrócone do cyklu surowcowego.



URZĄDZENIE

Wszystkie stare urządzenia oznaczone sąsiednim symbolem nie mogą być wyrzucane wraz ze zwykłymi odpadami domowymi.

Zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE, po zakończeniu okresu eksploatacji urządzenie należy odpowiednio zutylizować.

Materiały nadające się do recyklingu zawarte w urządzeniu są poddawane recyklingowi, co pozwala uniknąć zanieczyszczenia środowiska.

Zanieś stare urządzenie do punktu zbiórki odpadów elektronicznych lub centrum recyklingu.

Najpierw wyjmij akumulator z urządzenia i oddaj go oddzielnie w punkcie zbiórki zużytych baterii.

Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z lokalną firmą zajmującą się utylizacją odpadów lub administracją miejską.



BATERIE

Zużyte baterie nie należą do odpadów domowych. Baterie należy odpowiednio zutylizować. W sklepach z bateriami oraz w miejskich punktach zbiórki dostępne są odpowiednie pojemniki na odpady. Więcej informacji można uzyskać w lokalnym przedsiębiorstwie zajmującym się utylizacją odpadów lub w urzędzie gminy.

W związku ze sprzedażą akumulatorów lub dostawą urządzeń zawierających baterie jesteśmy zobowiązani zwrócić Państwu uwagę na:

Jako użytkownik końcowy jesteś prawnie zobowiązany do zwrotu zużytych baterii.

Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że baterii nie wolno wyrzucać wraz z odpadami domowymi.

13. Specyfikacje

pojemność pojemnika na kurz	0,3L
dyspozycyjność	około 90 minut
Waga	ok. 2,34 kg
Wymiary	ok. 31x8,5 cm
Paczka baterii	
Akumulator litowo-jonowy	
Model	INR18650 M26-4S1P
Producent	BYD, Chiny
Pojemność	2400 mAh
napięcie znamionowe	14,4 V 
moc	34,56 Wh
komórki	4
czas ładowania	około 4,5 godziny
temperatura pracy	10°C - 40°C
Zasilacz	
Model	YLJXA-E240060
Producent	Dongguan Yinli Electronics Co., Ltd
	Importer: MEDION AG Am Zehnthof 77 45307 jedzenie Niemcy Numer HR: HRB 13274
Wejście	100-240 V ~, 50-60 Hz, maks. 0,5 A
Wyjście	24,0 V  0,6A
moc wyjściowa	14,4 W
Średnia wydajność operacyjna	85,18%
Sprawność przy małym obciążeniu (10%)	77,04%
Pobór mocy bez obciążenia	0,08 W
pilot	
działanie baterii	2x1,5V typu AAA/LR03
konsumpcja	
	patrz „7.3. Zarządzanie energią robota próżniowego” na stronie 19

14. Informacje o zgodności

CE Medion AG oświadcza niniejszym, że produkt jest zgodny z następującymi wymaganiami europejskimi:

- Dyrektywa EMC 2014/30/WE
- Dyrektywa niskonapięciowa 2014/35/WE
- Dyrektywa w sprawie ekoprojektu 2009/125/WE (oraz rozporządzenie w sprawie ekoprojektu 2019/1782)
- Dyrektywa RoHS 2011/65/UE.

15. Informacje serwisowe

Jeśli Twoje urządzenie nie działa zgodnie z oczekiwaniami i oczekiwaniami, najpierw skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta. Możesz się z nami skontaktować na różne sposoby:

- Możesz spotkać innych użytkowników i naszych pracowników w naszej społeczności serwisowej, gdzie możesz dzielić się swoimi doświadczeniami i przekazywać swoją wiedzę.

Naszą społeczność serwisową można znaleźć pod adresem community.medion.com.

- Zapraszamy również do skorzystania z naszego formularza kontaktowego na stronie www.medion.com/contact.

- Oczywiście nasz zespół serwisowy jest również dostępny za pośrednictwem naszej infolinii lub pocztą.

Niemcy	
godziny otwarcia	Produkty multimedialne (komputer PC, notebook itp.)
Pon. - Pt.: 07:00 - 23:00 sob. / niedz.: 10:00 - 18:00	- 0201 22099-111
	RTV i AGD
	- 0201 22099-222
	telefon komórkowy; tablety i smartfony
	- 0201 22099-333
Adres usługi	
MEDION AG 45092 jedzenie Niemcy	
Austria	
godziny otwarcia	numer telefonu
Pon - Pt: 08:00 - 21:00 sob. / niedz.: 10:00 - 18:00	- 01 9287661
Adres usługi	
Centrum Serwisowe MEDION Franz-Fritsch-Str. 11 4600 sumów Austria	

Szwajcaria	
godziny otwarcia	Numer telefonu (POZA ALDI)
pon. - pt.: 09:00 - 19:00	- 0848 - 33 33 32
Adres usługi	
Centrum serwisowe MEDION/LENOVO Ifangstraße 6 8952 smugi Szwajcaria	
Belgia	
godziny otwarcia	numer telefonu
pon. - pt.: 09:00 - 19:00	- 02 - 200 61 98
Adres usługi	
MEDION B.V John F. Kennedylaan 16a 5981 XC Panningen Holandia	
Luksemburg	
godziny otwarcia	numer telefonu
pon. - pt.: 09:00 - 19:00	- 34-20 808 664
Adres usługi	
MEDION B.V John F. Kennedylaan 16a 5981 XC Panningen Holandia	

Niemcy



Te i wiele innych instrukcji obsługi można pobrać z portalu serwisowego www.medion.com/de/service/start/.

Znajdziesz tam również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować znajdujący się obok kod QR i pobrać instrukcję obsługi na swoje urządzenie mobilne za pośrednictwem portalu serwisowego.

Austria



Te i wiele innych instrukcji obsługi można pobrać z portalu serwisowego www.medion.com/at/service/start/.

Znajdziesz tam również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować znajdujący się obok kod QR i pobrać instrukcję obsługi na swoje urządzenie mobilne za pośrednictwem portalu serwisowego.

Szwajcaria



Te i wiele innych instrukcji obsługi można pobrać z portalu serwisowego www.medion.com/ch/de/service/start/.

Znajdziesz tam również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować znajdujący się obok kod QR i pobrać instrukcję obsługi na swoje urządzenie mobilne za pośrednictwem portalu serwisowego.

Belgia



Te i wiele innych instrukcji obsługi można pobrać z portalu serwisowego www.medion.com/be/nl/service/start/.

Znajdziesz tam również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować znajdujący się obok kod QR i pobrać instrukcję obsługi na swoje urządzenie mobilne za pośrednictwem portalu serwisowego.

Luksemburg



Te i wiele innych instrukcji obsługi można pobrać z portalu serwisowego www.medion.com/lu/de/service/start/.

Znajdziesz tam również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować znajdujący się obok kod QR i pobrać instrukcję obsługi na swoje urządzenie mobilne za pośrednictwem portalu serwisowego.

16. Polityka prywatności

Szanowny Kliencie!

Informujemy, że my, MEDION AG, Am Zehnthof 77, 45307 Essen, jesteśmy odpowiedzialni za przetwarzanie Twoich danych osobowych.

W kwestiach ochrony danych kontaktuje się z nami nasz firmowy inspektor ochrony danych, dostępny w MEDION AG, ochrona danych, Am Zehnthof 77, D - 45307 Essen; datenschutz@medion.com obsługiwane. Przetwarzamy Twoje dane w celu obsługi gwarancyjnej i procesów z tym związanych (np. naprawy) oraz opieramy przetwarzanie Twoich danych na podstawie zawartej z nami umowy sprzedaży.

Przekażemy Twoje dane podmiotowi świadczącemu usługi serwisowe na nasze zlecenie w celu realizacji obsługi gwarancyjnej i procesów z nią związanych (np. naprawy). Co do zasady przechowujemy Twoje dane osobowe przez okres trzech lat w celu realizacji Twoich ustawowych uprawnień z tytułu rękojmi.

Przysługuje Pani/Panu prawo do informacji o swoich danych osobowych oraz ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania oraz przenoszenia danych.

Istnieją jednak ograniczenia dotyczące prawa do informacji i prawa do usunięcia zgodnie z §§ 34 i 35 BDSG (art. 23 DS-GVO), Ponadto istnieje prawo odwołania się do właściwego organu nadzorującego ochronę danych (art. 77 DS-GVO w połączeniu z § 19 federalnej ustawy o ochronie danych). W przypadku MEDION AG jest to Pełnomocnik Krajowy ds. Ochrony Danych i Wolności Informacji w Nadrenii Północnej-Westfalii, Postfach 200444, 40212 Düsseldorf, www.lidi.nrw.de.

Przetwarzanie Twoich danych jest niezbędne do realizacji gwarancji; Realizacja gwarancji nie jest możliwa bez podania wymaganych danych.

17. Odcisk

Copyright © 2020

Stan: 07.05.2020

Wszelkie prawa zastrzeżone.

Niniejsza instrukcja jest chroniona prawem autorskim.

Powielanie w formie mechanicznej, elektronicznej i jakiegokolwiek innej bez pisemnej zgody producenta jest zabronione.

Prawa autorskie przysługują firmie:

MEDION AG

Am Zehnthof 77

45307 jedzenie

Niemcy

Należy pamiętać, że powyższy adres nie jest adresem zwrotnym. Zawsze najpierw skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta.

18. Ogólne warunki gwarancji

18.1. Ogólny

Okres gwarancji wynosi 24 miesiące i rozpoczyna się w dniu zakupu produktu. Gwarancja obejmuje wady materiałowe i produkcyjne wszelkiego rodzaju, które mogą wystąpić podczas normalnego użytkowania.

Zachowaj oryginalny dowód zakupu. Gwarant zastrzega sobie prawo do odmowy naprawy gwarancyjnej lub potwierdzenia gwarancji w przypadku braku takiego dowodu.

Upewnij się, że urządzenie jest bezpiecznie zapakowane na czas transportu, jeśli ma zostać wysłane. O ile nie zaznaczono inaczej, ponosisz koszty odesłania i ryzyko transportu. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za przesłane dodatkowe materiały, które nie wchodzą w skład pierwotnego zakresu dostawy produktu.

Prosimy o przekazanie gwarantowi możliwie najdokładniejszego opisu usterki wraz z urządzeniem. W celu dochodzenia roszczeń lub przed wysyłką prosimy o kontakt z infolinią gwaranta lub portalem serwisowym. Tam otrzymasz informacje o kolejnych krokach.

Niniejsza gwarancja nie wpływa na ustawowe prawa gwarancyjne i podlega prawu obowiązującemu w kraju, w którym produkt został po raz pierwszy zakupiony przez klienta końcowego.

18.1.1. Zakres

W przypadku wystąpienia wady produktu objętego niniejszą gwarancją, gwarant gwarantuje wraz z niniejszą gwarancją naprawę lub wymianę produktu. Decyzja o naprawie lub wymianie urządzeń należy do gwaranta. W tym zakresie może według własnego uznania zdecydować o wymianie urządzenia przesłanego do naprawy gwarancyjnej na odnowione urządzenie tej samej jakości.

Gwarancji nie udziela się na baterie lub akumulatory, to samo dotyczy materiałów eksploatacyjnych, czyli części, które należy wymieniać w regularnych odstępach czasu podczas użytkowania urządzenia, takich jak np. Np. lampa projekcyjna w rzutniku.

Błąd piksela (trwale przebarwiony, jaśniejszy lub ciemniejszy piksel) zasadniczo nie jest uważany za wadę. Dokładną liczbę dopuszczalnych wadliwych pikseli można znaleźć w opisie w instrukcji obsługi tego produktu.

Gwarant nie udziela gwarancji na wypalone obrazy na urządzeniach plazmowych lub LCD, które powstały w wyniku niewłaściwego użytkowania urządzenia. Dokładną procedurę obsługi urządzenia plazmowego lub LCD można znaleźć w opisie w instrukcji obsługi tego produktu.

Gwarancja nie obejmuje błędów odtwarzania z nośników danych, które zostały utworzone w niekompatybilnym formacie lub przy użyciu nieodpowiedniego oprogramowania.

Jeżeli naprawa okaże się usterką nieobjętą gwarancją, gwarant zastrzega sobie prawo do naliczenia poniesionych kosztów w postaci opłaty manipulacyjnej oraz odpłatnej naprawy za materiał i robociznę według kosztorysu do zafakturowania dla klienta. Jako klient zostaniesz o tym poinformowany z wyprzedzeniem; Twoim obowiązkiem jest zgodzić się lub nie zgodzić się z tą praktyką.

18.1.2. wykluczenie

Za awarie i szkody spowodowane wpływami zewnętrznymi, przypadkowym uszkodzeniem, niewłaściwym użytkowaniem, zmianami dokonanymi w produkcie, przeróbkami, rozszerzeniami, użyciem części innych firm, zaniedbaniem, wirusami lub błędami oprogramowania, niewłaściwym transportem, niewłaściwym opakowaniem lub utratą produktu w trakcie zwrócił gwarantowi żadnej gwarancji.

Gwarancja traci ważność, jeżeli wada urządzenia powstała w wyniku konserwacji lub naprawy przeprowadzonej przez osobę inną niż autoryzowany przez gwaranta partner serwisowy. Gwarancja wygasa również w przypadku zmiany lub uczynienia nieczytelными etykiet lub numerów seryjnych na urządzeniu lub części składowej urządzenia.

18.1.3. infolinia serwisowa

Przed wysłaniem urządzenia do gwaranta należy skontaktować się z nami za pośrednictwem infolinii serwisowej lub portalu serwisowego. Otrzymają Państwo dalsze informacje na temat dochodzenia roszczenia gwarancyjnego.

Korzystanie z infolinii może być płatne.

Infolinia serwisowa w żaden sposób nie zastępuje szkolenia użytkowników w zakresie oprogramowania lub sprzętu, przeglądania instrukcji obsługi lub dbania o produkty innych firm.

18.2. Specjalne warunki gwarancji na komputery PC, notebooki, Pocket PC (PDA), urządzenia z funkcjami nawigacji (PNA), telefony, telefony komórkowe i urządzenia z funkcjami pamięci

Jeśli jedna z dostarczonych opcji (np. karty pamięci itp.) jest uszkodzona, masz również prawo do naprawy lub wymiany. Gwarancja obejmuje koszty materiałów i robocizny w celu przywrócenia funkcjonalności wadliwego produktu.

Sprzęt dołączony do produktu, który nie jest produkowany lub dystrybuowany przez Gwaranta, może spowodować unieważnienie gwarancji, jeśli spowodował uszkodzenie samego produktu lub dołączonych do niego opcji.

Na dołączone oprogramowanie udzielana jest ograniczona gwarancja. Dotyczy to preinstalowanego systemu operacyjnego, ale także dołączonych programów. Oprogramowanie dostarczone przez gwaranta jest wolne od wad materiałowych i wykonawczych przez okres 90 dni od daty zakupu dla nośników danych, np. CD-ROM, na których to oprogramowanie jest dostarczane. W przypadku dostarczenia wadliwych nośników danych, gwarant bezpłatnie wymieni wadliwe nośniki danych; Dodatkowe roszczenia są wykluczone. Z wyjątkiem gwarancji na nośniki, całe oprogramowanie jest dostarczane „tak jak jest”. Ponadto nie składa się żadnych oświadczeń, że to oprogramowanie będzie działać nieprzerwanie lub bezbłędnie ani że spełni wymagania użytkownika

dość. Nie udziela się gwarancji na kompletność materiałów mapowych dostarczonych z urządzeniami z funkcją nawigacji.

Podczas naprawy produktu może być konieczne usunięcie wszystkich danych z urządzenia. Przed wysyłką urządzenia upewnij się, że masz kopię zapasową wszystkich danych na urządzeniu. Wyraźnie zaznacza się, że w przypadku naprawy stan dostawy zostanie przywrócony. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za koszty konfiguracji oprogramowania, za utracone dochody, utratę danych lub oprogramowania lub inne szkody następcze.

18.3. Specjalne warunki gwarancji dotyczące napraw na miejscu lub wymiany na miejscu

Jeśli istnieje roszczenie dotyczące naprawy na miejscu lub wymiany na miejscu, do produktu mają zastosowanie specjalne warunki gwarancji dotyczące naprawy na miejscu lub wymiany na miejscu.

Aby przeprowadzić naprawę na miejscu lub wymianę na miejscu, należy upewnić się, że:

- Pracownikom gwaranta, którzy zgłoszą się do Państwa w powyższym celu, należy zapewnić nieograniczony, bezpieczny i natychmiastowy dostęp do urządzeń.
- Urządzenia telekomunikacyjne wymagane przez tych pracowników do prawidłowego wykonania zamówienia, do celów testowych i diagnostycznych oraz do rozwiązywania problemów, muszą być udostępnione przez użytkownika na własny koszt.
- Jesteś odpowiedzialny za odtworzenie własnego oprogramowania aplikacji po skorzystaniu z usług Gwaranta.
- Jesteś odpowiedzialny za konfigurację i podłączenie wszelkich urządzeń zewnętrznych, które mogą być obecne po skorzystaniu z usługi świadczonej przez gwaranta.
- Bezpłatny okres anulowania naprawy na miejscu lub wymiany na miejscu wynosi co najmniej 48 godzin, po czym koszty poniesione w wyniku późnej lub niezrealizowanej anulacji muszą zostać naliczone nam.